



N° CCT-CARRIER 001

## CERTIFICAT DE CONFORMITE DE TYPE AU PROTOCOLE DE TEST POUR LA DETERMINATION DU NIVEAU SONORE MAXIMAL PENDANT LE CHARGEMENT ET LA LIVRAISON DU 18 FEVRIER 2010

Certificate of Type Conformity to measurement methods for peak noise during loading and unloading, February 18, 2010

Demandeur du certificat : CARRIER TRANSICOLD INDUSTRIE - 810 route de Paris - 76520 Franqueville Saint Pierre - France **Applicant** 

Fabricant / Marque: carrier transicold industrie - 810 route de Paris - 76520 Franqueville Saint Pierre - France Manufacturer / Mark

Identification du produit : GROUPE FRIGORIFIQUE

Product identification

Type : SUPRA 950 / SUPRA 950 Mt° Silent équipé du kit d'encapsulation acoustique Piek Type

Numéro de série du produit essavé : GB 610026

Sérial number of the tested product

Caractéristiques principales:

Main characteristics

Groupes frigorifiques de la gamme Supra 950 Silent équipés d'un kit d'encapsulation supplémentaire servant de protection phonique ; Les groupes supra 950 et Supra 950 Mt° Silent sont conformes aux exigences du référentiel Piek lorsque qu'ils fonctionnent en petite vitesse. Le chauffeur doit activer la petite vitesse depuis la commande cabine se trouvant à l'intérieur de la cabine du véhicule en appuyant sur la touche « City Speed » symbolisée par une tortue. Les caractéristiques complémentaires figurent en annexe de ce certificat.

Au vu des résultats figurant au rapport d'essai référencé 6.2-2006-3, établi par CINTEC (NL), le produit testé est déclaré conforme aux exigences du protocole mentionné plus haut.

On the basis of the results contained in tests reports references 6.2-2006-3 issued by CINTEC (NL), the tested product is declared in conformity with the requirements of the above referenced protocole

Fait à Antony le 24 juin 2010



Ce certificat est délivré dans les conditions suivantes :

- 1. Ce certificat ne s'applique qu'au produit essayé et pour les essais réalisés consignés dans 1. Ce certificat ne s'applique qua briount essaye et pour les essais realises consile(s) rapport(s) d'essai référencé(s) ci-dessus.

  2. Il n'implique pas qu'une procédure de surveillance ou de contrôle de fabrication ait été mise en place par le CEMAFROID.

  3. Des copies peuvent être délivrées sur simple demande auprès du demandeur.

CEMAFROID Le Directeur Adioint fric De

- 1. This certificate applies only to the tested product and to the tests specified in the report(s) referenced above.

  2. It does not imply that CEMAFROID has performed any surveillance or control of
- 3. Copies are available upon request by the applicant

CCT rév. 00 - Janvier 2010

Page 1/2



## CERTIFICAT DE CONFORMITE DE TYPE Certificate of Type Conformity

## **ANNEXE**

Caractéristiques du type Certifié		
Type Type	supra 950 et Supra 950 Mt° Silent équipé du kit d'encapsulation acoustique Piek	
DISPOSITIFS DE PROTECTION ACOUSTIQUE	Le kit d'insonorisation est composé d'un silencieux spécifique (Specific muffler)	
Acoustic devices	SOULE 22 C	
	Et d'un habillage (Skins) composé des éléments suivants :	
	Grille avant insonorisée - Soundproof front grill	
	<ul> <li>Joues latérales insonorisée - Soundproof side skins</li> </ul>	
	<ul> <li>Capot supérieur insonorisée - Soundproof top cover</li> </ul>	
	Capot inférieur insonorisée - Soundproof bottom plate	
	Plaque avant insonorisée - Soundproof front plate	
	Les autres caractéristiques figurent dans le dossier déposé au Cemafroid.	
	The other characteristics are described in a technical file registered by Cemafroid.	
VITESSE NOMINALE DE ROTATION EN MODE PIEK Nominal speed of rotation for the piek mode	1173 tr/min rpm ( en thermique petite vitesse With engine driven low speed)	

Seuil respecté lors des essais	60 dB(A)
Conditions particulières de marquage	Lors de la déclaration de conformité du fabricant, l'étiquette de conformité Piek délivrée par le Cemafroid et apposée par le fabricant sous sa responsabilité devra être complétée d'une mention additionnelle « COMPOSANT » (mention apposée au dessus de l'étiquette de conformité Piek sans occulter cette dernière).

GIE Cemafroid
Groupement d'intérêt économique

Parc de Tourvoie, BP 134 92185 ANTONY CEDEX Tél. 01 40 96 65 06 SIRET 432 511 897 00014 - NAF 748 K CEMAFROID

Le Directeur Exécutif

Gerald CAVALIER

Page 2/2

CCT rév. 00 - Janvier 2010